

★ WOLLI CARD ★

BESTELLFORMULAR FORMULAIRE DE commande ★ ORDER FORM

Name

nom/surname

.....

Strasse

rue/street

.....

Vorname

prénom/first name

.....

PLZ

NPA/postcode

.....

Geburtsdatum

date de naissance/date of birth

.....

Ort

lieu/town

.....

E-Mail

.....

Land

pays/country

.....

FUNVENTURE®
ZERMATT



Beim Bezug einer «**Funventure Wollli-Card**» muss ein amtlicher Ausweis mit Angabe des Geburtsdatums vorgezeigt werden. Es fällt eine Depotgebühr von CHF 5.00 an. Das Depot wird bei Rückgabe der Key-Card zurückerstattet. Im Falle einer beschädigten Key-Card wird kein Depot zurückerstattet.

Kinder bis 8.99 Jahre erhalten, wenn die erwachsene Begleitperson einen Mehrtagespass erwirbt, die «**Funventure Wollli-Card**». Diese berechtigt ab Ausstelldatum bis jeweils zum 31. Oktober zur Freien Fahrt auf sämtlichen Bergbahnen von Zermatt (inkl. Gornergrat Bahn) und ermächtigen den Karteninhaber zu diversen weiteren Vergünstigungen und Angeboten in der Destination Zermatt-Matterhorn. Dazu werden folgende Personendaten des Kindes erfasst: Vorname, Name, Geburtsdatum, Wohnadresse und falls vorhanden die Emailadresse. Diese Daten werden durch die ZBAG, Gornergrat Bahn und Zermatt Tourismus für Administrations-, Statistik- und Werbezwecke verwendet. Die «**Funventure Wollli-Card**» ist persönlich und nicht übertragbar.

Lors de la commande d'une «**Funventure Wollli Card**», une pièce d'identité indiquant la date de naissance est requise. Une caution de CHF 5.00 sera prélevée; celle-ci sera remboursée lors du retour de la key-card.

Les enfants jusqu'à 8,99 ans obtiennent la «**Funventure Wollli Card**» lorsqu'ils sont accompagnés d'un adulte détenteur d'un pass multi-jours. La carte leur permet de circuler gratuitement avec toutes les remontées mécaniques de Zermatt (Gornergrat Bahn compris) jusqu'au 31 octobre. En outre, les détenteurs de la carte profitent de diverses autres offres et réductions dans la destination Zermatt-Matterhorn.

À cette fin, les données personnelles suivantes de l'enfant sont saisies: prénom, nom, date de naissance, adresse du domicile et adresse e-mail (si disponible). Ces données seront utilisées par ZBAG, Gornergrat Bahn et Zermatt Tourismus à des fins administratives, statistiques et publicitaires. La «**Funventure Wollli Card**» est personnelle et non transférable.

An official ID specifying the date of birth is required when applying for a «**Funventure Wollli Card**». A deposit fee of CHF 5.00 will be charged and then refunded when the key card is returned. If the key card is damaged, the deposit will be retained.

Children up to age 8.99 are eligible to obtain the «**Funventure Wollli Card**» whenever the accompanying adult purchases a multiple-day pass. From the date of issue to October 31 of each year, it entitles the child to travel free of charge on all mountain railways and cableways in Zermatt (incl. the Gornergrat Railway). The card holder also qualifies for various other discounts and offers at the Zermatt-Matterhorn destination. The following personal data relating to the child is required: first name, surname, date of birth, home address and email address (where available). This data will be used by ZBAG, the Gornergrat Railway and Zermatt Tourism for administrative, statistical and advertising purposes. The «**Funventure Wollli Card**» is personal and non-transferable.

Alle Informationen auf unserer Webseite:
Toutes les informations sur notre site web:
See our website for full details:
www.zermatt.ch/wollicard